

**Ansprechpartner im Sekretariat:  
Gymnasium Traben-Trarbach  
Frau Litzenberger  
Bernkasteler Weg 72  
56841 Traben-Trarbach  
Tel. 06541 - 838219  
E-Mail: [info@gymtt.de](mailto:info@gymtt.de)**

**Kreisverwaltung Bernkastel-Wittlich  
Fachbereich 11 – Bildung und Kultur  
Frau Elke Conrad  
Kurfürstenstraße 59  
54516 Wittlich  
Tel. 06571-142319  
E-Mail: [Elke.Conrad@Bernkastel-Wittlich.de](mailto:Elke.Conrad@Bernkastel-Wittlich.de)**

## **Wichtige Information des Schulträgers betreffend die Teilnahme am Mittagessen im Schuljahr 2022/2023**

Sehr geehrte Eltern und Erziehungsberechtigte,

die Bestellung und Abrechnung des Mittagessens erfolgt über ein elektronisches Bestell- und Bezahlsystem. Hierbei müssen die Essenskosten vorab eingezahlt werden (Vorkasse - vergleichbar sonstigen Prepaid-Verfahren z.B. im Mobilfunk). Essen und Essensbestellungen sind dann solange möglich, wie vorab Guthaben eingezahlt wurde. Die Umsetzung und Betreuung des Paymentsystems erfolgt durch die Fa. Giroweb Nord GmbH, die seit vielen Jahren insbesondere auch im Schulbereich tätig und datenschutzrechtlich entsprechend zertifiziert ist, sodass ein sicherer Umgang mit den Schülerdaten gewährleistet ist.

Zur Teilnahme am Mittagessen mit dem Bestell- und Abrechnungssystem ist eine Anmeldung und Zustimmung zur Datenverarbeitung durch die Fa. Giroweb Nord GmbH im Auftrag der Kreisverwaltung als Schulträger erforderlich.

Das Essen kann im System per Chip am Bestellterminal in der Schule oder von überall aus über das Internet kennwortgeschützt bestellt werden. Vom Guthabenkonto wird dann jeweils der Essenspreis abgebucht. Sofern vorab kein Guthaben aufgeladen wurde oder dieses bereits verbraucht ist, ist grundsätzlich kein Essen mehr möglich. Für den „Persönlichen Identifizierungschip“ ist ein Pfand in Höhe von 10,00 € einzuzahlen. Grundsätzlich werden Identifizierungschips bei Neuanschaffung oder Verlust erst nach der Überweisung des Pfandbetrages i.H.v. 10,00 € ausgehändigt.

Über die Details (persönliche Zugangsdaten, Kontodaten zur Vorab-Überweisung etc.) erhalten diejenigen, die sich zum Essen unter den Bedingungen des Systems anmelden, weitere Informationen.

**Sofern Ihr Kind an der Schulverpflegung teilnehmen soll, bitten wir Sie daher, die beigefügte Anmeldung und Datenverarbeitungserklärung ausgefüllt an die Kreisverwaltung zurück zu senden oder im Schulsekretariat abzugeben.**

Volljährige (Schüler, Lehrer, etc.) müssen das Formular selbst unterschreiben. Sofern keine Anmeldung und Datenverarbeitungszustimmung abgegeben wird, ist eine Teilnahme an der Mittagsverpflegung in der Schule leider nicht möglich.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen  
Kreisverwaltung Bernkastel-Wittlich  
Fachbereich 11 Bildung und Kultur

# Anmeldung zur Teilnahme an der Mittagsverpflegung

Schule: **Gymnasium Traben-Trarbach**

Teilnahme ab: \_\_\_\_\_

Name, Vorname (Schüler/in), Klasse	Geburtsdatum Schüler/in
Straße, Hausnummer	PLZ, Wohnort
Name, Vorname (Sorgeberechtigter 1)	Adresse (falls abweichend)
Name, Vorname (Sorgeberechtigter 2)	Adresse (falls abweichend)
Telefon	E-Mail: (Kontostandwarnung)

Nehmen Geschwisterkinder am Mittagessen (an einer kreiseigenen Schule) teil, wird eine Geschwisterermäßigung gewährt:

Name Geschwisterkind	Schule	Klasse
Name Geschwisterkind	Schule	Klasse

## Datenschutzrechtliche Einwilligungserklärung

Die Bestellung und Abrechnung der Mittagsverpflegung am Gymnasium Traben-Trarbach wird mit Hilfe eines internet-basierten Systems durchgeführt. Dabei werden personenbezogene Daten der Schülerinnen und Schüler automatisiert verarbeitet.

Zuständige Stelle ist die

**Kreisverwaltung Bernkastel-Wittlich, Kurfürstenstraße 16, 54516 Wittlich**

Die Verarbeitung der Daten erfolgt im Auftrag der verantwortlichen Stelle durch die

**GiroWeb Nord GmbH, Heinkelstr. 21, 30827 Garbsen.**

Sie werden darauf hingewiesen, dass die Verarbeitung der personenbezogenen Daten nur auf Grund Ihrer Einwilligung zulässig ist. Es besteht für die Erziehungsberechtigten das Recht, die Einwilligung zur Datenverarbeitung zu verweigern. Dies hätte zur Folge, dass die Teilnahme an der bargeldlosen Zahlweise nicht möglich ist.

Hiermit erkläre/n ich/wir als Erziehungsberechtigte meiner/s / unserer/s Sohnes / Tochter \_\_\_\_\_ (Vorname, Name) meine / unsere Einwilligung zur Verarbeitung, insbesondere zur Speicherung und Nutzung der erhobenen persönlichen und sachlichen Daten zum Zwecke der Bestellung und Abrechnung der Mittagsverpflegung.

Die zuständige Stelle und GiroWeb Nord sind nicht berechtigt, diese Daten anderweitig zu nutzen oder an andere Stellen zu übermitteln.

Mir ist bekannt, dass die Einwilligung jederzeit mit Wirkung für die Zukunft widerrufen werden kann.

---

Datum

Unterschrift